ԱՊՈՆԷ ՖԻՑԱԹԼԱՐԸ
Մէջիտիէ 20 դրուշտան

ՍԹԱՄՊՈԼ ԻՋԻՒՆ

Պիր սէնէլիք . . . 140 դր.
Ալթը այլըգ . . . 75 »
Իւչ այլըգ . . . 40 »

Վիլայաթա եախսօ Օսմանեա էֆրէնտ բօսթասը իլէ կրսալ օլունաճագլար իչիւն,

Պիր սէնէլիք . . . 200 դր.
Ալթը այլըգ . . . 110 »
Իւչ այլըգ . . . 60 »
Բօսթա իւճրէթի տախի տիր։

4 դրուշլուգ գայիմէ

ԹԷՐՃԻՄԱՆԸ ԷՖԷՐԻ

ՄԻՎԱՍՏԸ ԲՕԼԻՊՈՒՆԻՆ ԻԼՄԻՆԻՆ ՎԷ ՄԻԼԻՆԻՆ ՎԷ ՍԱԻՐԷՅԻՆ ՃԱՄԻ ԵՒ ՄԻ ՂԱԶԷԹԱ ՏԸՐ

ԻԼԱՆԱԹ ՖԻՑԱԹԼԱՐ

Պէհէր սաթիրը իչիւն

1 վէ 2 իւնճի սահիֆէլէրէ 5 դր.
3 իւնճիւ սահիֆէյէ 4 »
4 իւնճիւ սահիֆէյէ 2 »

ԻԼԱՆԱՐ. Պանդա, Շիրքէթ վէ ուսմուրու սարրաֆիյէյէ այնա օլան իլանաթըն պէհէր սրրասը 2 վէ 3 իւնճի սահիֆէյէրէ 6 դր. 4 իւնճիւ սահիֆէյէ 4 »

Զիյատէ մրուտէթ իչին իլանաթա այրը քաղարլըգ օլուր։

Մէվատը նաֆիսա տայիր պէնտէր մէճմանէն գապուլ օլունաճագ վէ տէրճ օլունմայան եվրագ, իստէ օլունմայաճագ։

4 դրուշլուգ գայիմէ

Իսթանբուլ, Ուրբաթ, Շաբաթ վէ ուսմուրու սարրաֆիյէյէ այնա օլան իլանաթըն պէհէր սրրասը 2 վէ 3 իւնճի սահիֆէյէրէ 6 դր. 4 իւնճիւ սահիֆէյէ 4 »

Զիյատէ մրուտէթ իչին իլանաթա այրը քաղարլըգ օլուր։

Մէվատը նաֆիսա տայիր պէնտէր մէճմանէն գապուլ օլունաճագ վէ տէրճ օլունմայան եվրագ, իստէ օլունմայաճագ։

Խարէխանէսի վէ մաթպասը, Սթամպօլտա Պապը Ալի ճատտէսինտէ էսկի Պապը Ջաթիյէ սոգաղը քէօշէսինտէ Նումէրօ 8 տէ տիր։ — Ղազէթանըն ուսմուրը իտարէ վէ թահրիրիյէսինէ այնա քեաֆֆէյի մէվատտ հագգընտա, Միւսիրի ղազէթա Տիգրան Ճիվէլէկեանա միւրաճաաթ օլունաճաղ կիպի, քեաֆֆէյի մէքեաթիպին տախի անըն նամընա կէօնտէրիլմէսի իգթիզա իտէր։

ԱՍԻԱՆԷ 20 ՄԱՐՏ

ԹԷԼԷԳՐԱՖ

Ա.Ֆանս Հավաս

(Գոս սապահ կէլէն Թէլէգրաֆլար)

Գահիրէ, 31 մարտ

Ջաթը Ալիյի Խրտիվի էֆխէմրինին Թանզիմ իյլէտիյի մալիյէ լայիհէսի Մրսրը տիւյունը ֆայիզինին՝ քեամիլէն Թէֆտիյէսինի վատ իլէ խոխալաթ ըէսմինի Թագվիլ իտիյօր։

1864 սէնէյի միլատիյէսինտէ ագա օլունան Մրսրը խթիդրայընին գուբոն պէտէյինին Թէֆտիյէսի մայիսին պիրինճի կիւնինէ գատար Թէֆխիր օլունմուշ տուր։

Բարիզ, 31 մարտ

Տէվլէթլէր պէր վէճհի աթի Բումէյսի իչղալ իթմէկէ իթթիֆագ հասալ իթմիշլէր տիր։

Թիւրքլէր, ճէնուպը, Բուսլար Շըմալը, Ինկիլիզլէրլէ Աւսթրիալըլար վէ Իթալիանլար մագարրը իչղալ իսէճէքլէր տիր։

Տիրլօմաթ սայիրէլէրինտէ, Բէթէրսպուրկտա պիր գօնֆէրանս Թէճէմմիւինտէն պահս օլունայօր։

ԹԻՎՃԻՀԱՆ

Մագսուտ զատէ Սաատէթլու Սիմոն պէյ հազրէթլէրինէ Մէճիտիյէ Նըշանը գիյշանընին Թէպտիլէն իքինճի ռիւթպէսի իհսան պույրուլմուշ տուր։

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

Բումելիյի Շարգի Էվրոբա գօմիսիօնու սալթանաթը սէնիյէ գօմիսէրի Ասըմ բաշա հազրէթլէրիյլէ Ապրօ էֆէնտիներին գօմիսիօն իշլէրինի իթմամ իյլէմէլէրիյլէ սայը պաղը գօմիսէրլէր իլէ պէրաբէր Տէրսաատէթէ ավտէթլէրի ճիհէթլէ տիւնքի կիւն մապէյնը հիւմայունա ագիմէթ իյլէտիքլէրի իշիտիմիշ տիր։ Միւշարիէյհիւմա տիւնքի կիւն Պապը Ալիյէ տախի կէլէրէք զաթը սաբրաշամի իլէ միւլագաթ իյլէմիշլէր տիր։

—Տիւնքի կիրն Ֆրանսա սէֆիրի Մ. Ֆուրնիյէ հուզուրը Բատիշահիյէ չըգուպ ըէսմը վէտայի իֆա վէ վէքիլ պրագաճաղը Մ. Մօնթօլանը Թագտիմ էյլէտիքտէն սօղրա Պապը Ալիյէ կիտիպ միւշարէլէյհ Մ. Մօնթօլանը զաթը հազրէթի Սատրազամիյէ տախի Թագտիմ իյլէմիշ վէ սօղրա, մուախխարէն Իրան սէֆարէթխանէսինէ ագիմէթ իթմիշ տիր։

—Էտիրնէ վիլայէթի տախիլինտէ Բունար Հիսար նամ մահալտէ Թէլէկրաֆ մէրքէզի քիւշատ օլունարագ իճրայը մուխապէրէյէ պաշլանըլմըշ տուր։

—Պահրիյէ ֆէրիգանը քիրամտան Հօպարթ բաշա կէչէն ճուման իրթէսի կիւնիւ հուզուրու Շահանէյէ չըգրպ, նըշանը ալիյի Օսմանինին պիրինճի ռիւթպէսի իթա պույրուլմուշ տուր։

—Էտիրնէ վիլայէթի մէճլիսը Թէմեթիզի բուէսսասըյլա վիլայէթը մէղքիւրէնին պաղը մէմուրլարը սիւն սապահ չըմէնտիֆէրլէ հարէքէթ իյլէմիշլէր տիր։

—Էտիրնէ վիլայէթի ժանտարմա ալայընընը իքինճը իչիւն տիւն սապահ չըմէնտիֆէրլէ պիր խայը ժանտարմա նէֆէրլէթը կէօնտէրիլմիշ տիր։

—Պուլղարիստան մէճլիսի միւթէպէրանը աղասընա միւֆթի վէ Բիւգօպոս վէ Խախամ պաշը տախի պէրաբէր օլարագ ատամ պաշչընա օնար ֆրանգ եէլմիյէ վէրիլէճէք իմիշ։

—Բուսէլիի Շարգի գօմիսիօնը աղալարընընը բաղար ագշամը Տէրսաատէթէ կէլմիշ օլտուգլարը տիւնքի նիւսխէմիզտէ եաղըմըշ իտի։

Պու տէֆա ալտըգմըզ պիր խապէրէ կէօրէ մուսայիլէյհ մուրախխալարտան ինկիլիզ գօմիսէրի եարընն կէլէճէք տիր, վէ կէլէճէք ճուման էրթէսի կիւնիւ տախի Պէյ օղլունտա վէ զալիպա Գալաթա սէրայընտա եէնիտէն ագտը մէշվէրէթ օլունաճագ տուր։

—Շարգի Բումէլինէ էճնէպի ասքէրի իտխալինէ տայիր ըէսմի խապէրլէր վիրուտ իյլէմէմիշ օլտուղու իշիտիմիշ իտի։ Պունուն խիլաֆընտա օլարագ ռիվայէթ օլունտուղունա նազարէն ճանկը Պապը Ալիտէն պու խուսուսա տայիր բլուէլը մուաղամատան պիրինէ պիր նօթա կէօնտէրիլիւպ պու նօթատա օրայա կիրէճէք ասքերին օն պին մէզատատա օլմասը ճիհէթիյլէ, օրատա իպգայը ասայիչէ զայրը քեաֆի օլաճաղը իֆատէ վէ օրայա ասաքիրը Օսմանիյէ տախի պիրլիքէտէ կիրմէք իւզրէ մըզատարը քեաֆիկ ասաքիրը միւխթէլիթէ սէվգինէ միւսատատ պույրուլմուշ տուր։

—Պոսնայա իտատ օլունան էֆրատը ասաքիրտէն պիր թապուր գատարը Պոսնա սէրայա պիկ մուվասէլէ խանէլէրինէ տաղըմըշ օլաջուգլարընը Ավսթրիա զաղէթալարը եազըյօր։

—Պուլղարիսթան վէ Շարգի Բումէլիյի թախլիյէ իտէճէք Բուսիա ասքէրինին են պէօյիւք գըսմը Վարնա թարիգիյէ Օտէսսայա կէօնտէրիլէճէկինտէն ասաքիրը մէկքիւրէ Վարնա վէ Շումնուսա շիմտիտէն թաքլանմաղա պաշլամըշտր տուր։

—Բուսիա իմբէրաթօրը Տէրսաատէթտէ մուգիմ Շուէտ վէ Նորվէկիա լիման ըէիսի Մ. Նիգօլայպէնէ Սէնթ-Սթանիսլաս նիշանընընը իւչիւնճիւ ռիւթպէսինտէն պիր գըթասընը իթա իյլէմիշ տիր։

—Սարայը հիւմայունտան խաղինէյէ իրսալ օլունաճագ ալթուն վէ կիւմիւշ թագըմլարընա տայիր իշլէրէ նէզարէթ իթմէք իւզրէ, Զաթը հազրէթը Շեհրիեարինին թահթը ռիեասէթինտէ օլարագ պիր գօմիսիօն թէշքիլ օլունմուշ վէ իշպու գօմիսիօնա տախի, Նամըգ բաշա վէ Ֆուատ բաշա վէ մալիյէ նազրը սապգդ Զիւհտի էֆ. հազարթը ազա թային օլունմուշլար տուր։

Մէզքիւր թագըմլար մախսուս օտալարա թօքլանմըշ վէ պու օտալար տախի թէմեռա խիլմիշ տիր։

Պունուն իւզէրինէ տիւնքի կիւն թօքհանէտէն արսալար կիտէրէք, մէզքիւր թագըմլարընը պիր գըսմընը զարպհանէյէ կէթիրմիշ տիր։

Սարայը մէմուրին վէ խատէմէսի տախի զաթը շահանէյինին իշպու ֆէտաքեարլըղընան նիւմունէ ալվ իպրէթ ալարագ պու ուղուրտա խանէ իթմէք իչին պիր տէֆթէր քիւշատ իթմիշլէր տիր։

Նամըգ բաշա Հազրէթլէրինին կէչէն Վիւնքի նիւսխէլերիմիզտէն պիրինտէ, Պրուսա ճիվարընտա քեային չիֆթլիյինէ կիտիպ պիր միւտատէթ օրատա իգամէթ իտէճէյինի եաղմըշ իտիք։

Իշպու գօմիսիօնուն թէշքիլինտէն տօլայը բաշայի միւշարէլէյհ հազրէթլէրինին ազիմէթիթէէիր օլունմուշ տուր։

—Պուլկարիսթան գանունու էսասիսինտէն պիր չօգ մատտէլերինէ Պուլկար մէճլիսի ումումիսի տախի իթիրազ իթմէքտէ իսէ, Բուսիա մէմուրլարի, խմբերաթօր հազրէթլէրինի կիւճէնտիրմիշ օլաճաղլարը թէհտիտիյէ միւթէրիզլերի մէնն իյլէմէքտէ իմիշլէր։

—Եունան մէսէլէսինտէ տէվլէթը Ալիեէնին ինկիլթերրա վէ Ֆրանսա ըէյլինտէն այրըմահաճաղը, սաարաղամ հազրէթլերի թարաֆընան պէեան օլունտուղունու Տէրսաատէթտէն Լոնտրահա չէքիլէն պիր թէլէկրաֆ հիքայէ իտիյօր։

—Թրընօվատաքի Պուլկար մէճլիսի տուէլը մուաղամատէ արզուհալ կէօնտէրմէքտէն վազ կէչմիշ իսէ տէ, Շարգի Բումէլի էհալիսինին, պու տավատան վազ կէչմէյուպ պէհէմահալ վիլայէթը մէղքիւրէյի Պուլկարիսթանա իլհաղ իսթիտասընը միւթէղամին պիր արզուհալ իլէ պաղը մէպուսլարը տուէլը մուաղամատէ իրսալը տայիրէսինտէ պուլունտուղունու Թայֆէ զաղէթասը եաղըյօր։

—Բուսլարընն Շարգի Բումէլի վէ Պուլկարիսթանտա սիլահ թէվլիչիլինճիւ ռիւթպէսինտէն պիր գըթասընը իթա իյլէմիշ տիր։

—Պարայը հիւմայունտան խաղինէյէ իրսալ օլունաճագ ալթուն վէ կիւմիւշ թագըմլարընա տայիր իշլէրէ նէզարէթ իթմէք իւզրէ, Զաթը հազրէթը Շեհրիեարինին թահթը ռիեասէթինտէ օլարագ պիր գօմիսիօն թէշքիլ օլունմուշ վէ իշպու գօմիսիօնա տախի, Նամըգ բաշա վէ Ֆուատ բաշա վէ մալիյէ նազրը սապգդ Զիւհտի էֆ. հազարթը ազա թային օլունմուշլար տուր։

Մէզքիւր թագըմլար մախսուս օտալարա թօքլանմըշ վէ պու օտալար տախի թէմեռա խիլմիշ տիր։

Պունուն իւզէրինէ տիւնքի կիւն թօքհանէտէն արսալար կիտէրէք, մէզքիւր թագըմլարընը պիր գըսմընը զարպհանէյէ կէթիրմիշ տիր։

Սարայը մէմուրին վէ խատէմէսի տախի զաթը շահանէյինին իշպու ֆէտաքեարլըղընան նիւմունէ ալվ իպրէթ ալարագ պու ուղուրտա խանէ իթմէք իչին պիր տէֆթէր քիւշատ իթմիշլէր տիր։

Նամըգ բաշա Հազրէթլէրինին կէչէն Վիւնքի նիւսխէլերիմիզտէն պիրինտէ, Պրուսա ճիվարընտա քեային չիֆթլիյինէ կիտիպ պիր միւտատէթ օրատա իգամէթ իտէճէյինի եաղմըշ իտիք։

Իշպու գօմիսիօնուն թէշքիլինտէն տօլայը բաշայի միւշարէլէյհ հազրէթլէրինին ազիմէթիթէէիր օլունմուշ տուր։

—Պուլկարիսթան գանունու էսասիսինտէն պիր չօգ մատտէլերինէ Պուլկար մէճլիսի ումումիսի տախի թիրազ իթմէքտէ իսէ, Բուսիա մէմուրլարի, խմբերաթօր հազրէթլերինի կիւճէնտիրմիշ օլաճաղլարը թէհտիտիյէ միւթէրիզլերի մէնն իյլէմէքտէ իմիշլէր։

—Եունան մէսէլէսինտէ տէվլէթը Ալիեէնին ինկիլթերրա վէ Ֆրանսա ըէյլինտէն այրըմահաճաղը, սաարաղամ հազրէթլերի թարաֆընան պէեան օլունտուղունու Տէրսաատէթտէն Լոնտրահա չէքիլէն պիր թէլէկրաֆ հիքայէ իտիյօր։

—Թրընօվատաքի Պուլկար մէճլիսի տուէլը մուաղամատէ արզուհալ կէօնտէրմէքտէն վազ կէչմիշ իսէ տէ, Շարգի Բումէլի էհալիսինին, պու տավատան վազ կէչմէյուպ պէհէմահալ վիլայէթը մէղքիւրէյի Պուլկարիսթանա իլհաղ իսթիտասընը միւթէղամին պիր արզուհալ իլէ պաղը մէպուսլարը տուէլը մուաղամատէ իրսալը տայիրէսինտէ պուլունտուղունու Թայֆէ զաղէթասը եաղըյօր։

—Բրընօվատաքի Պուլկար մէճլիսի տուէլը մուաղամատէ արզուհալ կէօնտէրմէքտէն վազ կէչմիշ իսէ տէ, Շարգի Բումէլի էհալիսինին, պու տավատան վազ կէչմէյուպ պէհէմահալ վիլայէթը մէղքիւրէյի Պուլկարիսթանա իլհաղ իսթիտասընը միւթէղամին պիր արզուհալ իլէ պաղը մէպուսլարը տուէլը մուաղամատէ իրսալը տայիրէսինտէ պուլունտուղունու Թայֆէ զաղէթասը եաղըյօր։

—Պուլկարիսթանտա ինկիլթերրա մէճլիսի մուաղամատէ մար

ՍՕՆ ԲՕՍԹԱ.

Սօն բոսթա իլէ ալընան Էվրօբա դաղէթալէրինէ կէօրիւլէն թէլէկրաֆ հավատալէրի տիր.

Լահոռ 17 մարտ

Հիւքիւմէթ Եադուպ խանը ձէ-լալապատա կէլմէք նիյէթինէ օլ-տուղունա տայիր զուհուր իսէն շայիայը թաստիգ իտէր պիր հա-վատիս ալմամըշ տըր։ Ժէնէրալ Պոօֆն անգարիպ իլէրի եիւրիւ-մէյէ հաղըր տըր։ Ժէնէրալ Պիա-տուլֆ խոժադ կէչիտինի միւրուր իթմիշ տիր։ Բէք չօգ տէվէ թէ-լէֆ օլույօր։

Պուգրէշ 17 մարտ

Պու կիւն Մ. Բոդէթթի մէճլիսի մէպուսանա իճրայի ըիյասէթ իթ-միշ վէ մէճլիսէ տիխուլինէ ու-զուն ալգըշլարը սէլամլանմըշ տըր։

Մ. Բոդէթթի պիր նութգ իյ-ըատ իտէրէք, իշպու նութգընտա Ռումանիանըն էլան կէչիրմէքտէ օլտուղու վէխամէթլի վուգուաթ-լար էօնիւնտէ իթթիխաղ էյլէտի-յի թավր ու հարաքէթի էճանի-պին հայրէթինի մուճիպ օլտու-ղունու սէօյլէմիշ տիր։

Բէթթէրսպուրկ 18 մարտ

Ա.Ֆոռ բիռ կաղէթասընըն պէ-յանընա կէօրէ, հէրնէ գատար մուխալիֆ շայիալէր զուհուր իթ-միշ իսէ տէ, հիւքիւմէթ մէմալի-քի Օսմանլիյէտէ օլան ասկէրինին թախլիյէսինի ասլա թաթիլ իթ-մէմիշ տիր։

Լոնտրա 15 մարտ

Թայմս աթիտէքի թէլէկրաֆը ըՍ-թամպօլտան ալարագ նէյը իտիյօր։

«Պիր թէպէտտիւլիւ վիւքէյա գօրդուլարը շիմտիլիք կէչմիշ տիր։

«Զաթը հաղրէթը շահանէ Սատ-բազամ խայրէտտին բաշա հաղ-ըէթլէրի հագդընտա էմնիյէթը քեամիլէսի պուլունտուղունու եէ-նիտէն իպրազ ու իսպաթ իյլէմիշ տիր։»

Թրնօվա 18 մարտ

Մ. Պալապանօֆ Ռուսիա գօմի-սէրինէ աթիտէքի թէլէքիւրնա-մէ լայէհասընը գրաաթ իթմիշտիր։

«Մէպուսան, Պուլկարիսթան է-մարէթինին թանզիմինէ տայիր օ-լան մէմուրիյէթը մախսուսէլէրի-նին էհէմմիյէթինի ֆարգ ու թէմ-եիզ իտիյօրլար։ Լաքին հէր շէյ-տէն էվվէլ քէնտի մուխիսէրի օ-լան Զար հաղրէթլէրինէ պէյանը թէշէքքիւր իթմէկէ մէճպուրտը-լար։ Մէճլիսի ումումի գօմիսէրին ֆէտաքէարանէ իֆամ մէմուրիյէթ իթտիկինէ վէ հիւքիւմէթսիզլիք հէր թարաֆընը իհանա իթմիշ օլան պիր մէմլէքէթտէ ասայիշ ու ինզիպաթը թէսիս էյլէտիյինէ թէ-շէքքիւր իտէր։

«Մէճլիսի մէզքուր աթիտէքի սէպէպլէր մէյտանտա օլտուգճա, քէնտիյէ թէվտի օլունան իշէն ճիւզի պիր սէմէրէ հառը իտէ-պիլէճէկի իսմիտինտէ պուլունու-յօր։ Զիքր օլունան նէպէպլէր շունլար տըր.

«1°. Էմարէթին ահվալը սիյէթ իշլիմալի, 2°. գըլէթը վիւսքէթ, 3°. վուգուա կէլէճէք մէսարիֆա-թը քիւլլիյէ, 4°. վարիտաթընըն գըլէթի, 5°. Պալգանլարըն Օս-մանլը ասաքիրի մուհաֆըզէսի, 6°. էմարէթտէն թէֆրիգ օլունան Պուլկար էյալէթլէրինին իսեանը, 7°. խարիճէ իլթիճա իտէն քիւլ-լիյէթլի Պուլկարլարըն զայպու-պէթի.»

Մէզքուր թէշէքքիւրնամէնին նիհայէթինտէ, գօմիսէր թարա-ֆընտան էսպապը մէզքուրէնին Զար հաղրէթլէրինէ արզ ու թէպ-լիղ օլունմասը ըիճասը միւնտէ-րիճ իտի։

Դրաաթըն խիթամընտա հէմ Զարա վէ հէմտէ Պուլկարիսթան-տաքի Ռուս գօմիսէրինէ իքրամէն եիւքսէք սէաալէրլէ հուրբալար պաղրըշըմըշ տըր։

Պատէհու իթթիֆաղը արա իլէ մէզքուր թէշէքքիւրնամէ գապուլ օլունմուշ տուր։

Գահիրէ, 18 մարտ

Ինկիլթէրրա իլէ Ֆրանսա տէվ-լէթլէրի Ռիազ բաշանըն տախիլ-յէ նէզարէթինտէ պաղասընը թալէպ իտիյօրլար։

Լօնտրա, 20 մարտ

Սընանպուրդն զանընընա կէօրէ, Ասիայը վիւսթատէ քեայնի Մէրվ շէհրինէ 20,000 Ռուս ասքէրի իր-սալը խուսուսունտա ինկիլթէրրա իլէ Ռուսիա արասընտա սուրէթը տօսթանէտտէ պիր մուխապէրէ ճէ-րէեան իթմիշ տիր։

Ցեյլէ թէլէգրաֆըն Գանտահար-տան ալըպ նէշը իթտիկի պիր թէ-լէկրաֆա կէօրէ, Ապաիւրահման խան Ռուսարթարաֆընտան թէշ-վիզ օլունարագ, պիր մըգտար թարաֆտարլարը իլէ փեապիլէ ավտէթ խուճէք տիր։

Ինկիլիզ հիւքիւմէթի Ա.Ֆղա-նիսթան թախթընըն վէրասէթ մէսէլէսինի հալլ ու թէսվիյէ ի-ռեճէք տիր։

Պերլինտէն Մ.ընդ Բ.ոռ կաղէ-թասընա չէքիլէն պիր թէլէկրա-ֆա նազարէն, Ռուսիա հիւքիւ-մէթի, նագտը օմագ իչիւն բէք չօգ բուպլի գայմէսի ֆիրուխթ իթմէքտէ տիր։

Բէթթէրսպուրկ 19 մարտ

Ժէնէրալ Լօրիս Մէլիքօֆուն 18 մարտ թարիխլի պիր թէլէկրաֆը-նա կէօրէ, վէպասան թուրմուշ հիչ պիր խասթա եօգ տուր։ Կօջա զաղէթասը տեսօր քի, հէր նէ գատար իլէթը սարիյէ միւն-տէֆի օմուշ իսէ տէ, Ամմանեա հիւքիւմէթինին իթթիխաղ էյէ-տիյի թէտապիրի իհթիյաթքեա-րանէ ազալաճագ եէրտէ արթ-մագտա տիր։

Պերլին 21 մարտ

Պերլիներ Թագեպլաթը իֆատէսինէ կէօրէ, բրէնս Պիզմարգը Պերլի-նէ ավտէթինտէն պէրու, բրէնսը միւշարիլէյհ իլէ Ֆրանսա սէֆիրի Մ. տը Սէն Վալիյէ արասընտա պիր իսթիլաֆ մէվճուտ իմիշ, վէ սէֆիրի միւշարիլէյհ, հէր նէ եաբմըշ իսէ, նէ պաշ վէքեալէթ տայիրէսինտէ վէ նէ տախի պաշ-գա պիր մահալտէ, բրէնս Պիզ-մարգ իլէ հիչ պիր միւլագաթ ի-տէմէմիշ իմիշ։ Մէզքուր զաղէ-թանըն վէրմիշ օլտուղու իշպու հավատիս թէմամըյլա պի էասա օլուպ, հաթթա քէյֆիյէթ պու-նուն ադսի պուլունմուշ տուր։

Մ. տը Պիզմարգ Ալզասլօռէն հագդընտա վուգու պուլան թէք-լիֆլէր իւզերինէ պու կիւն Ռեյխշ-թակ մէճլիսինտէ իյրատը մէգալէ իտէճէյի միւհթէմէլ տիր։ Զանն օլունտուղունա կէօրէ. բրէնսը միւշարիլէյհ իմբէրաթօր իսանէ-սանընտան պիրինին վալի օլմա-սընա վէ էյալէթի մէզքուրէ մէ-պուսլէրինին ատէտի թէզէիտ օ-լունմասընա ըէյ վիրէճէք տիր։

Բէթթէրսպուրկա միւճէտտէէն Ֆրանսա սէֆիրի թային օլունան Ժէնէրալ Շանզի տիւնքի կիւն պաշ վէքիլ իլէ թաամ իթմիշ տիր։

Սէֆիրի միւշարիլէյհ Բէթթէր-պուրկա ազիմէթ իթմէք իւզրէ եարըն պուրատան հարէքէթ ի-տէճէք տիր։

Բօմա, 18 մարտ

Բաբա Մաճարիսթանտաքի Զէ-կէտին մուսապիյինէ իսանէ իչիւն պէշ պին ֆրանգ իրսալ իթմիշ տիր։

Զէկէտին, 17 մարտ

Իմբէրաթօր պու սապահ միւ-վասէլէթ իթմիշ տիր։ Շէհրտէ գալմըշ օլան էհալի, միւշարիլէյհ հազրէթլէրինի մէսուրիյէթը ա-զիմէ իլէ իսթիգպալ վէ գապուլ էյլէմիշ տիր։

Իմբէրաթօր պիր սանտալա բա-քիպէն շէհրին խարապէլէրինի զի-եարէթ իթմիշ տիր։ Շիմտիյէ գա-տար 23,000 միլլէթճի նագլ օ-լունմուշ տուր։

Բէշթա, 17 մարտ

Իմբէրաթօր, Զէկէտին շէհր է-մինինին պիր նութգունա ճէվա-պէն պէր վէճճի աթթի սէօյլէմիշ տիր.

«Հէրս իթթիֆամ տէրին աճրտան տօլայը, իշպու պիշարէ շէհրին միւպթէլա օլտուղու սէֆալէթ ու ֆէլաքէթի բայէլայն միւշահէտտ իթմէք իւզրէ պիզմաթ պուրայա կէլմիմ. իշպու տէհշէթլի ֆէլա-քէթի կէօրիւնճէ, եիւրէյիմտէն գան կիթմիշ տիր. իւմիա խէ-ռիմ քի կիւզել վագըթլար կէլէճէք վէ իշպու շէհր եինէ շէնկէնիպ մէյտանա չըգաճագ տըր. չօգ միւ-քէտտէր օլմագ լազըմ մէյիլ տիր. իանէլէր էքսիք օլմայաճագ տըր։»

Իմբէրաթօրը միւշարիլէյհ հազ-ըէթլէրի պու սէօզլէրի սէօյլէտի-կի սըրատա գալսի բէք թէհէյ-իւճ իթմիշ իտի. կէօզիւնտէն ա-գան եաշլարը կիզլէմէք իչիւն, եիւզիւնիւ էօթէկէ չէվիրմիշ տիր. ֆէլաքէթը մէզքուրէնին թագիլ-լաթընը շէհր էմինինէ վէ հիւ-քիւմէթ գօմիսէրինէ նագէ ու հի-քայէ իթթիրմիշ տիր. ֆէլաքէթ-զէտէ օլան շէհրի սանտալ իլէ սէյր ու թէմաշա իթմիշ, վէ էօյլէյին Վիէննայա միւթէվէճճիհէն հա-ըէքէթ էյլէմիշ տիր։

ՀԱՎԱՏԻՍԱԹԸ ԲՕԼԻԹԻԴԻՃԷ

Պիր վագըթտան պէրու Ռուս կաղէթալարը, Իթալիայա բէք թէվէճճիհլիւ պէնտլէր եաղըյօր-լար։ Պունուն թահթընտա շիւպ-հէսիզ պիր կիզլի նիյէթ օլտուղու թարիֆէ հաճէթ տէյիլ տիր։ Մէգքիւր կաղէթալար, Իթալիա հիւքիւմէթինին վէ էհալիսինին վէ խուսուսիյլէ սօլ թարաֆ ֆը-գաբընը պիլիմիւն Շարգ զայլէսի վէ պուհրանը էնասընտա իթթի-խազ իթտիքլէրի թավր ու միշվա-ը բէք թահսին իթմէքտէ վէ պու սուրէթլէ Իթալիա իլէ Ռու-սիա արասընտա բօլիթիգ ճաճ պիր իթթիֆագը էսպապը իսթիհսա-լինի քէմալը մէմնունիյէթլէ մէյ-տանա գօյմագտա տըրլար։

Իմտի պու իքի տէվլէթլէր ա-բասընտա հագդիգ պիր իթթի-ֆագ օլուպ օլմասը-ը սէօյլէյէ-մէզ իսէք տէ, տօղրուտան տօղ-րու օլմայարագ Ա.ստրիա վէ Վա-տիկան ալէյհինտէ արալարընտա պիր իթթիֆաքը էֆքէար մէյլիյա-թը մէվճուտ օլաուղու մէզքուր կաղէթալարը-ը իսթիմալ իթթիյլ-իսանտան ֆէհմ օլունմագտա տըր։

Գու պապտէ էքսէր Ռուս կա-ղէթալէրինին էֆքէարը շունտան իպարէթ տիր.—

«Ինկիլթէրրա, Թիւրքիայը իլ-թիզամ իթմէք քէնտի մէնաֆիի զաթիյէսինտէն ատտ էյլէմէքտէ, վէ Ա.ստրիա, Սլավ ունսուրու-նուն թըյրանընը մէն իթմէյէ չա-լըշմագտա վէ Ալմանիա տախի տէվլէթը միւշարիլէյհանընը իշպու սայ ու զայրէթինտէ մուավէնէթ իթմէք ազմինտէ պուլունմագտա կէտին մուսապիյինէ իսանէ իչիւն պէշ պին ֆրանգ իրսալ իթմիշ տիր։

Զէկէտին, 17 մարտ

Իմբէրաթօր պու սապահ միւ-վասէլէթ իթմիշ տիր։ Շէհրտէ գալմըշ օլան էհալի, միւշարիլէյհ հազրէթլէրինի մէսուրիյէթը ա-զիմէ իլէ իսթիգպալ վէ գապուլ էյլէմիշ տիր։

Իմբէրաթօր պիր սանտալա բա-քիպէն շէհրին խարապէլէրինի զի-եարէթ իթմիշ տիր։ Շիմտիյէ գա-տար 23,000 միլլէթճի նագլ օ-լունմուշ տուր։

Բէշթա, 17 մարտ

Իմբէրաթօր, Զէկէտին շէհր է-մինինին պիր նութգունա ճէվա-պէն պէր վէճճի աթթի սէօյլէմիշ տիր.

«Հէրս իթթիյիմ տէրին աճրտան տօլայը, իշպու պիշարէ շէհրին միւպթէլա օլտուղու սէֆալէթ ու ֆէլաքէթի բայէլայն միւշահէտտ իթմէք իւզրէ պիզմաթ պուրայա կէլմիմ. իշպու տէհշէթլի ֆէլա-քէթի կէօրիւնճէ, եիւրէյիմտէն գան կիթմիշ տիր. իւմիա խէ-ռիմ քի կիւզել վագըթլար կէլէճէք վէ իշպու շէհր եինէ շէնկէնիպ մէյտանա չըգաճագ տըր. չօգ միւ-քէտտէր օլմագ լազըմ մէյիլ տիր. իանէլէր էքսիք օլմայաճագ տըր։»

Իմբէրաթօրը միւշարիլէյհ հազ-ըէթլէրի պու սէօզլէրի սէօյլէտի-կի սըրատա գալսի բէք թէհէյ-իւճ իթմիշ իտի. կէօզիւնտէն ա-գան եաշլարը կիզլէմէք իչիւն, եիւզիւնիւ էօթէկէ չէվիրմիշ տիր. ֆէլաքէթը մէզքուրէնին թագիլ-լաթընը շէհր էմինինէ վէ հիւ-քիւմէթ գօմիսէրինէ նագէ ու հի-քայէ իթթիրմիշ տիր. ֆէլաքէթ-զէտէ օլան շէհրի սանտալ իլէ սէյր ու թէմաշա իթմիշ, վէ էօյլէյին Վիէննայա միւթէվէճճիհէն հա-ըէքէթ էյլէմիշ տիր։

Ռուսիա մէմլէքէթինին հագդը-մըզտա թէվէճճիհաթը հասէնէսի պուլունտուղունա հիչ շիպհէսիզ եօգ տուր։ Պաշգա թարաֆտա պու հըսսիյաթը կէօրմէյօրուզ։ Հըսսիյաթը մէզքուրէնին իթա-լիատա հագդըմըզտա վիճուա պուլաուղունա սէպէպ շու տուր քի, պազը վագըթլար, հէմ Ռու-սիա վէ հէմ ատ իթալիա կէրէք Վատիկան ճիհէթինտէն վէ կէրէք Ա.ստրիա եիւզիւնտէն կէլէն այ-նի թէէսիրաթը մուզիրրէ ալէյ-հինէ գըյամ իթմէյէ մէճպուր օլ-մուշլար տըր։

«Ռուս մէմուրանտումունա իթա-լիատա վագը օլան հիւնիւ գա-պուլիյէթ իսպաթ իտէր քի, պու իքի միլլէթլէր շարգ բօլիթիգա-սընտա տայիմա միւմանաթքեարա-նէ պիր թավր ու հարաքէթտէ պուլունմագտան պիր տագիգա պիլէ ֆարիզ օլմամըշլար տըր։»

Նոռվէ Վրէմ նամ Ռուս կաղէթա-սը տախի պու պապտէ պէր վէճ-հը աթի պէյանը էֆքէար իթ-մէքտէ տիր։

«Ռուս տիրբօմատիասը եալընըզ գալմամըշ տըր։ Էկէր Վիէննա մուխապիրիմիզին իֆատէսինէ կէօ-րէ, ինկիլթէրրա վէ Ֆրանսա իլէ ագտը մէլհուզ օլան իթթիֆա-գընն հէնուզ պիր էմարէյի խարի-ճիյէսի կէօրիւնմէեօր իսէ տէ, հիչ օլմազսա իթալիանընն հագդըմըզ-տա թէվէճճիհիհ կիւնէէն կիւնէ արթըյօր։ Ցեվլէթի միւշարիլէյ-հա, Շարգի Ռումէլի իլէ Պուլկա-րիսթանընն պիրլէշթիրիլմէսինէ տայիր օլան թէքլիֆի իլթիզամվէ թաահհուպ իթմէյէ հազրը վէ ա-մատէ պուլունտուղունու պէհաղ իթմիշ վէ հագդըզ օլարագ տի-շարը Ղպըրագըլարը մալիյէ գօ-միսիօնու մատտէսինտէ Պապը Ալի նէզարինտէ քէնտի թէքլիֆինի պի-ղիմ կիպի եիւրիւթմիշ վէ սէօ-զիւնիւ իթտիրմիշ տիր։»

— Պուլկարիսթան վէ Շարգի Ռումէլինտէ Ռուսիա տէվլէթինին իտիալ էյլէմիշ օլտուղու էպիհայի սագիլէ իլէ միւհիմմաթը հարպի-յէնին նագլի իչիւն պիր միւա-ամէթ քէնտիսինէ միւսարաաթ վէ-րիլիր իսէ, մայնին իչիւնէ գա-տար գիքր օլունան իքի վիլայէթի քեամիլէն թախլիյէ իտիլա պի-թիրէճէյի վէ էպիհա վէ միւհիմ-մաթը մէզքուրէնի տախի պատէ-հու եավաշ եավաշ գալընրաճա-ղը Ռուսիա տէվլէթի թարաֆը-տան թէքլիֆ օլունուպ, ֆագաթ էշեայի մէզքուրէնին մէվգուֆ օ-լաճաղը վէ պունլարտա պիրէր մրգտար ասաքիրի մուհաֆազա պըրագմագ տախի ճիւմլեի վէ-լիֆտէն պուլունտուղու, վէ պու իսէ Պերլին մուահէտէսինէ մու-ղայիր կէօրիւլմէյիս իչիւն իշպու թէքլիֆէ մուվաֆագաթ եօլան-տա պիր կէօնա ճէվապ վերիլմէ-միշ օլտուղու խապէր ալընընէօր։

—Ալընընմըշ պիր խապէրէ կէօ-րէ Ռուսիա տէվլէթի, էկէր Պուլ-կարիսթան իմարէթի իչիւն ինթի-խապ օլունանագ զաման Շարգի Ռումէլի վալիլիյի տախի թարաֆը Շահանէէն թէվճիհ պույրուլա-ճագ օլուբ իսէ, ասաքիրի Օսմա-նլիյէնին Պալգան կէչիալէրինէ վի-ռուտի իչիւն Պուլկարլար թարա-ֆընտան հիչ պիր մուխալիֆէթ էյդա իտիմէյէճէյինի, վէ չու հալտէ վիլայէթի մէզքուրէնին

լամայուպ գանաբէլէրինին իւղէ-
րինտէ օթուրմուշ գարմիշ օլան
տօսթլարընը գապահաթսըզ կէօս-
թէրմէկէ չալըշտըղը զէման, ըէիս
սէօզիւնիւ քէսէրէք, մէրգում
տօսթլարընըն իշպու թավը ու
հարաքէթի Ռէյխսթակ մէճլիսի-
նին հըսսըեաթը մանէվիեէսինէ
չէտիտէն տօգանմըշ օլտուղունու
սէօյլէմիշ տիր։ Օսիալիզմ թա-
րաֆտարը Մ. Լիէպնէքթ երինէ
նութգունա տէվամ իտէրէք, «Լ-
կէր Ալմանեատա ճիւմհուրիեէթ
օլմուշ օլսա իսի» . . . տէտիյին-
տէ, մումանիէյհին պու քէլամ-
ըը ումումի պիր վէլվէլէյի մու-
ճիպ օլմուշ վէ ըէիս նութգ իթ-
մէք հագգընը կէրի ալմագ իչին
մէպուսը մումանիէյհէ թէհտիտ
իթմիշ տիր։ Մ. Լիէպնէքթ, պու-
նու սէօյլէմէսիյլէ քիմսէնին դալ-
պինի ճէրհ իթմէք ազմինտէ պու-
լունմատըղընը արզ էյլէմիշ վէ
նութգունա խիթամ վէրմիշ տիր։

Ցանիրլիեէ նազըրը գօնթ Է-
լէմպուրկ իտարէի էօրֆիյէյի մի-
տաֆտա իտէրէք շէտիտէն սօսիա-
լիսթլէր ալէյհինէ թաարրուզ էյ-
լէմիշ վէ վուգու պուլան սուի
գաստլէրի զիքր իտէրէք մէգա-
լէսինի թէքմիլ իթմիշ տիր։

—Էվրօբա կազէթալէրինտէ րի-
վայէթ օլունտուղունա կէօրէ,
Քիլիսէ իլէ Հիւքիւմէթ արասըն-
տա սուրհուն վիճուտ պուլմասը-
նա չալըշմալարը իչիւն Բաբա եէ-
նիտէն Ալմանեա բիսդոպոսլարը-
նա միւրաճաաթ իտէճէքմիշ։ Նա-
սըլ քի մալիւմ տիւր, պունտան
ադտէմ վատիկան իլէ Պէրլին
դապինէթօսու արասընտա խայլի
միւզաքէրաթ ճէրէյան իթտի իսէ
տէ, զանընմըզա կէօրէ, հիչ պիր
սէմերէեէ միանճէրը օլմայուպ,
էօյլէճէ դաբանտը դալտը։ Բա-
բանընն թաանիւտի վէ բրէնս
Պիզմարգըն տէմիրտէն մերամը
պիր պիրինէ չաթտըգճա դուրու
պիր սէտատէն պաշդա պիր սէ-
մերէ հասըլ օլամաեաճաղը կիւն
կիպի աշիքեար կէօրիւնիյօր։

Քէզալիք մէգքիւր կազէթա-
լարտա օգունտուղունա կէօրէ,
Շարգի Ռումէլինտէ պիր Բաբա
մերհասալըղը թէսիս իթմէք իչին
վատիկան, հիւքիւմէթը Սէնիյէ
իշ միւզաքէրաթտա պուլունմագ-
տա իմիշ։

—Բրակա ահտանամէսինին պէ-
շինճի պէնտինի լաղվ իթմէք իւզ-
րէ Ալմանիա վէ Աւսթրիա արա-
սընտա պիր մուգավէլէնամէ ագա
իտիլմիշ օլտուղու վէ Ցանիմար-
գա հիւքիւմէթինին տախի, Պէր-
լին գապինէթօսունտան շըմալի
Շլեզվիկ մէսէլէսի իւզէրինէ իճ-
բարի միւզաքէրաթ թալեպ էյլէ-
տիյի հէր զաղէթա օգուեան էհլի
մերագլարա մալիւմ օլմալը տըր։

Պու տէֆա Ցանիմարգա կազէ-
թալէրինին ալտըղը մալիւմաթա
կէօրէ, Ալմանիա հիւքիւմէթի,
1878 սէնէսի հոկտեմբերինին օն
պիրինտէ Աւստրիա իլէ միանագլտ
օլան ահտնամէ վասէթասընը մէ-
սէլէի մէգքիւրէնին գաթիէն թէս-
վիյէ օլունմուշ օլտուղունու ճէվա-
պէն Ցանիմարգա հիւքիւմէթինէ
պիլտիրմիշ։ Վէ պու ուրէթլէ իճ-
բարի միւզաքէրաթ թէքլիֆինի
ըէտտ իթմիշ տիր։

Էյլէպէթտէ պունտան սօղրա Ցա-
նիմարգ կիպի, Հօլանտա կիպի
ուֆագ թէֆէք հիւքիւմէթլէրին
պու միսիլլը միւթալեպաթ վէ
թէքլիֆաթը, Ամանիայա վըզըլ-
թը կէլէճէք վէ բաթըրտըլարընա
ասլա բապուճ պըրագմայաճագ
տըր։

Ամմա Ցանիմարգա հագգը ի-
միշ, օնու քիմ տիյնէր։ Բրէնս
Պիզմարգ վագթ ու զէմանը յլա
պունուն հիւքմիւնիւ վերմիշ պի-
թիրմիշ տիր։ «Էլ հիւքմ լէմէն դա-
լէպ» եախոտ «գուվվէթ հագգա
ֆաիգ տիր» տէյերէք Գրուբ թօգ-
լարընա կիւվէնմիշ, վէ հէման հէր
թէշէպպիւսաթընտա տախի մու-
վաֆֆագ օլմուշ տուր։

Մէգքիւր շէմալի Շլեզվիկ էյա-
լէթինտէ սաքին միլթէպէրանը
էհալիտէն 240 քիշի, մէմլէքէթ-
լէրինին գաթիէն Բրուսիա մէմա-
լիքինէ իլհագը իչին, Աւսթրիա
վէ Ամանիա տէվլէթլէրի պէյնին-
տէ ագտ օլունան իշպու մուդա-
վէլէնամէ ալէյհինտէ բրօթէսթօ
իթմիշլէր տիր։

ՄԻԹԻՆԷՎԻՅԷ

Ֆոր տէ Պոֆօրտա կէօրիւլմիւշ
տիւր.

«Կէչէն նիսանէլէրիմիզին պի-
րինտէ 1879 սէնէսի պիւտճէսինի
թանզիմ իթմէք իւզրէ պիր գօ-
միսիօն թէշքիլ օլունմուշ օլտու-
ղունու եազմըշ իսկ։

Պու կիւն ալտըղըմըզ պիր խա-
պէրէ կէօրէ, մէգքիւր գօմիսիօն,
թէրթիպ իթտիյի բաբօրթօյու
հուզուրու Շահանէեէ թագտիմ
իթմիշ տիր։ Պու մատտէ հագ-
գընտա մահալը մէվսուգտան ա-
լընան մալիւմաթա նէզարէն, մէ-
մալիքին հասըլաթը 13,000,000
Օսմանլը լիրասը վէ մէսարիֆի
18,000,000 Օսմանլը լիրասը թահ-
մին օլունտուղու կիպի, տիյունը
զայրը մունթազամէ տախի 11,000
000 Օսմանլը լիրասը իմիշ։ Հալ
պու քի շուրասը մէճհուլ տուր-
քի թէտախիւլտէ գալան գուբօն-
լար տուչոնը զայրը մունթազա-
մէ տախիլինտէ՞ մի տիր վէ մէ-
սարիֆ դալէմինտէ էսհամը ու-
մումիեէ իչին հիչ ֆայիդ կիպի
պիր շէյ զիքր օլունմըշմու տուր։

—Սրոպոլ կազէթասընին ալտը-
ղը մալիւմաթա կէօրէ, Բրէվեզա
գօմիսիօնունուն Օսմանլը մուրախ-
լարը, շէհրի մէգքիւրտէն հարա-
քէթ իթմէյիպ, պիր էսասը միւ-
թէսիլէ իւզէրինտէ եէնիտէն միւ-
զաքէրաթա միւպաշէրէթ իթմէք
իչիւն Եունան մուրախասլարը-
նընն ավտէթինէ պէքլէեէճէքլէր
տիր։

—Էվգաֆ նէզարէթի սօն ֆուր-
թունալարտա զէտէլէնմիշ վէ խա-
բար օլմուշ օն պէշ ատէտ գա-
տար ճամի վէ մինարէյի թամիր
իտէճէքմիշ։

—Էմլաք վէրկիսինին խումու-
գայմէ գապու օլունմուղունտան
պէրու, էմլաք իտարէսինտէ զա-
լէպէլիք երինէ երզըրմաղա պաշ-
լամըշ տըր։

—Վան վիլայէթինտէն տախիլի-
յէ նէզարէթինէ կէլէն պիր թէ-
լէկրաֆ կէօրէ, իւղալի գավ-
յիմ իչին վայի բաշա իլէ գօման-
տան բաշա վէ քեաֆիֆէի մէմու-
րին վէ ֆիմէրա վէ զապթան պի-
րէր մաաշ թէրք իթմիշ, վէ միւ-
թէպէրանը մէմլէքէթ տախի սէր-
վէթլէրինէ կէօրէ իանէ վէրմիշ
օլմաղլա մարտ 13 ինէ դատար վի-
լայէթ մէրքէզինտէ գայմէ իանէ-
սի 100,000 ղրշա պալիղ օլմուշ
տուր։

—Քէզալիք Գօնեա վիլայէթին-
տէն մագամը սատարէթէ պիր
թէլէկրաֆ քէշիտէ օլունարագ իւ-
զաի գավյիմ իչին աթիտէքի
թէտպիրին իճբասը իսթիզան օ-
լունմուշ տուր։

Շէյլէ քի, մէրքէզը վիլա-
յէթտէ օթուզ քիշիտէն իպարէթ
պիր գօմիսիօն թէշքիլ օլունա-
րագ, պունուն գարարը մուճի-
պինճէ վիլայէթտէ 350,000 նու-
ֆուս իթիպար օլունուպ, պու-
մըգտարընն եիւզտէ դըրգը չիւ-
րիյէ չըղարըըղտա պաղի դա-
լան 200000 քիշիտէն իսթ իս-
թէ պիրէր եիւզիւք դայմէ իանէ
ալընարագ 200,000 գայմէճէմ ի-
տիլէճէք վէ էկէր վիլաեէթ տախ-
լինտէ պու իանէյտէն սօղրա դայ-
մէ գալը իսէ խումս վարիտաթը
ալընարագ օ նօղսանտա պու վա-
րիտաթլա իքմալ օլունաճագ, վէ
պու սուրէթլէ չիմտիտէն վիլայէ-
թը մէգքիւրէտէն գայմէ գալտը-
ըլաճագ տըր։

Մէճլիսի վիւքէլա իշպու թէտ-
պիրի թահսին իտէրէք մուճիպին-
ճէ իճբա օլունմագ իւզրէ պա
թէլէկրաֆ Գօնեավիլայէթինէ էմր
վէրմիշ տիր։

—Ֆրանսա տէվլէթի թարաֆընտան
Շարգի Ռումէլինտէ գօմիսէր
պուլունան Պարօն Ռինկ թարա-
ֆընտան Ֆրանսա սէֆիրի միւսիւ
Ֆուրնիէյէ վուգու պուլան իսթ-
թար իւզէրինէ, կէչէն կիւն սէ-
ֆիրի միւշարիէյհ Պապը Ալիյէ
կէլէրէք Լիւրօբայի Օսմանիտէն
Պուլկարիսթան վէ Շարգի Ռումէ-
լինին խարիճինտէ ալտագը էտիրնէ
վէ Մակէդօնիա միսիլլի վիլա-
յաթտա տախի Պէրլին մուահէ-
տէսի ահքեամինճա Պապը Ալինին
իճբասընա միւթահիւտ օլտուղու
ըսլահաթա հէնուզ մուպաշէրէթ
օլունմամըշ պուլունմասը, կէրէք
զիքը օլունան մահալլէր էհալի-
սինճէ վէ կէրէք պաղը տուէլը
մուաղզամաճա մէտարը շիքեայէթ
իթթիխաղ օլունտուղունու թէպ-
լիղ էյլէտիքտէ, Եունանվէ Աւսթ-
րիա մէսէլէլերինին հէնուզ թէս-
վիյէ իտիլէմէմէսի, վէ Շարգի
Ռումէլինճէ տախի պիր թագըմ
միւշքիլաթ էյգա իտիլմէքտէ օլ-
մասը ըսլահաթը մէգքիւրէեի տիւ-
չարը թէէխիր էյլէտիյինտէն պահս
իլէ, երինէ Պէրլին մուահէտէսի
ահքեամինտան պուլունան պու
միսիլլիս մէսայիլի միւհիմմէեէ
պիր գարար վէրիլմէտիքճէ, Պա-
պը Ալինին զիքը օլունան թէէ-
խիրտէն տօլայը մաղուր կէօրիւլե-
ճէյի ճէվապը վէրիլմիշ տիր։

—Բէնչէմպիհ կիւնիւ Պէյօղ-
լունտա, թագսիմտէն Պէշիքթա-
շա էնէճէք եէնի եօլտա աթիտ-
քի տէհշէթլի վուգուաթ վագը
օլմուշ տուր։ Ճիվարը մէգքիւր
մահալլէլիլերինտէն պիրի իւչ ա-
տէտ գոյունու իլէ իքի գուզու-
սունու օրալարտա կէզտիրմէք ի-
չիւն պիր մէհաճիր չօճուղունա
վէրմիշ, վէ լաքին մէգքիւր չօ-
ճուգ պիրտէն պիրէ գուզու վէ
գոյուն իլէ կէօրիւնմէղ օլմասը իւ-
զէրինէ, սահիպի վէ գօմշուլարը
պունլարը յարարքէն, տիկեր չօ-
ճուղուն պիրիսի, պիր արապ կէ-
լէրէք մէգքիւր մէհաճիր չօճու-
ղունու օրատա պուլունան պիր
գուլայա աթտըղտան սոնրա,
գուզու վէ գոյունլարը ալըպ տա-
վուշտուղունու խապէր վէրմիշ։
Անիտէ թարիֆ օլունան գոյայա
տատմ էնտիրիլիպ, ֆիլհագըգա
չօճուղ պօղուլմուշ պուլունա-
րագ տրշարը չըգարըլըր։ Քէյ-
ֆիյէթ տէրագապ զապթայա
պիլտիրիլտիքտէ, ճանիի մէրդում
բազար կիւնիւ Պէշիքթաշտա գու-
զուլարը սաթմագտա իքէն ախղ
ու կիրիֆթ օլունուր։

—Մահարիսթան Ցիէթ մէճլի-
սինին սապգ աղսաընտան օրուպ,
1849 սէնէսինտէ Գօսութ պէյ
թարաֆընտան մուրախասա մա-
գամընտա գօնթ Անտրասի իլէ ըՍ-
թամպօլա կէլմիշ օլան գոնթ Ստա-
մուէլ վասզ մարտին 21 ինճի կի-
նիւ Բէշթասա վէֆատի իթմիշտիր։

—Իթալիանընն Ցէրասատէթ գոն-
սօլօս հաքիմի օլան Մ. Զիանինին
եէրինէ կէլէն Մ. Ինեաս Պօրթ,
պու կիւնէրտէ Ցէրասատէթ
միւվասէլէթ իտէրէք մէմուրիյէ-
թինէ պաշլամիշ վէ Մ. Զիանի տա-
խի, Իթալեատաքի Մասսա—Գա-
բարա շէհրի մահքէմէյի միւլքիյէ
վէ ճէզալիյէ բիյասէթինի տէր էօհ-
տէ իթմէք իւզրէ, շէհրը մէգքիւ-
րէ ադիմէթ իթմիշ տիր։

—Սըրպիսթան խմարէթինին վի-
էննատա մուգիմ կէլիսի Մ. Գոնս-
թանթէն Զուպիչին վէֆաթ իթ-
միշ օլտուղու խապէր վէրիլիյօր։
Միւթէվէֆայի միւսմանէյհ, հէյ-
սէլպերկ տար իւլ ֆիւնունընն
ֆէյլէսոֆլուգ տօգթօրը օլուպ,
բէք մուալիմ վէ մէշհուր պիր
զաթ իսի։ Էվվէլա Պէլգրատա Ս-
սինտան հօճալըգ իթմիշ վէ պատէ-
հու Պուքրէշ վէ Վիէննա սէֆա-
րէթլէրինի իճրա էյլէմիշ տիր։

— Մարսիլիատա պուլունան
Ռումար Ալթինատա պիր մարի-
նիսթլիք մէքթէպի թէէսիս իթ-
մէք թատավվուրունտա պուլու-
նույօրլար։ Պու ուղուրտա քիւ-
չատ օլունան տէֆթէրէր 600,000
ֆրանգ իմզալանմըշ օլուպ, տահա
պիր միլիոնա պալիղ օլսաճաղը
զանն օլունմագտա տըր։

—Մահարիսթանտան կէլէն խա-
պէրլէրէ կէօրէ, Զէկէտին շէհրի-
նին հէնուզ սու ալթընտա պու-
լունան պիր գըսմընն սուլարը
ինմէեէ պաշլամըշ իսէ տէ, միւ-
հէնտիս Հէրէքին իմքէրատօրա
արզ իթտիյի պիր բլանա կէօրէ,
սու պասմըշ օլան մահելլերի պա-
շալթմագ իչիւն, օնլարը միւտէվ-
վեր պիր պէնտ իլէ իհաթա իթ-
մէլի վէ պատէհու գուվվէթլի
թուլումպալար իլէ սուլարը պա-
շալթմալը տըր։ Մարտ 12 տէն
պէրու Զէկէտինտէ 80 թուլումպա
իշլէմէքտէ տիր։ Սու պասմըշ օ-
լան իշպու շէհիրտէն 32,000 քիշի
ֆիրար վէ պաշդա մահալե իլթի-
ճա իթմիշ տիր։

—Պաղը թահգիգաթ իճբասը
իչին կէչէնէրտէ Ֆիլիպէեէ կիթ-
միշ օլան Ինկիլթէրա տէվլէթինին
Ցէրասատէթ ժէնէրալ գօնսօլօսը
Մ. Ֆավսէթ, էվվէլքի բաղար
ագշամը Էմրօբա գօմիսիօնու ա-
ղալարը,յա պէրապէր Սթամպօլա
ավտէթ իթմիշ տիր։

—Պաղը Ինկիլիզ զաղէթալէրի
Ինկիլթէրա տօնանմասընընն Իզ-
միտտէն Պէշիգա լիմանընա ավ-
տէթ ու հարաքէթինի եաղտըղ-
լարը սըրատա, տօնանմամի մէգ-
քիւրուն 1878 սէնէսի փեւրուա-
ըընն 13ինտէ Զանագ գալէսի պօ-
զաղընտան միւրուր իտուպ, շէհ-
ըը մէգքիւրուն 18ինտէ տատալը
բիշկեահընա միւվասէլէթ իթմիշ,
վէ պու սէնէ մարտ էվասիթինէ
տօպրու երինէ մէգքիւր Պէշիգա
լիմանընա ազիմէթ էյլէմիշ օլտու-
ղունան, պու հիսապա պիր սէ-
նէ պիր այ Սթամպօլ վէ ճիվար
սուլարընտա իգամէթ իթմիշ օլ-
տուղունու զիքր իտիյօրլար։

— Ինկիլթէրա գրալիչասընընն
մախտուսէրինտէն տիւքտը Գոնս-
թուն պու տէֆա ադտը իզտիվաճ
իթմիշ օլտուղու մալիւմ տիւր։
Միւշարիէյհ տիւքին, եէնի զէվ-
ճէսիյլէ պէրապէր Պահրը Սէֆիտ-
տէ պէրաի թէնէզզիհ վէ թէ-
ֆէրրիւճ սէեահաթ իթմէսի միւ-
սամմէմ օլտուղունան բաքիպ օ-
լաճաղը Օչոչ նամ վաբօրընն մէսա-
լիֆի թամիրիեէ վէ թէզեինիեէ-
սի եէրմի պին լիրաեա պալիղ օլ-
տուղու Լօնտրա զաղէթալէրինտէ
մուհարրէր տիր։

Միւշարիէյհիմա պահրը մէգ-
քիւրէ միւթէվէճճիհէն Լօնտրա-
տան հարաքէթ իթմիշէր տիր։

—Էլբօբանընն մէշհուր սէյեահ-
լարընտան Ցօքթօր Շվէյնֆուրթ,
կէչէն սէնէ Խըտիվի Մըսրը թա-
րաֆընտան իրսալ օլունուպ տա
Արապիսթան նիմ ճէզիրէսինին
շէմալը զարպի գըթաընտա իճ-
բաի քէշֆիյաթ իտէն ինկիլիզի
Պուրթոն եիւզպաշընընն իշպու սէ-
յահաթը հագգընտա մալիւմաթը
հավի խիւլասա վէճհէ պիր մէ-
գալէ նէշր իթմիշ տիր։ Իշպու
սէյեահաթընն մագսէտի խուսու-
սիյլէ դրթաի մէգքիւրէտէ մա-
տէնիյաթը քէշֆ իթմէքտէն
իպարէթ օլմաղլա, միւմայիլէյհ
եիւզ պաշը պիր խայլի այ-
լարտան սօղրա ավտէթ իտէրէք,
պէրապէրինտէ 25 թօնէլաթ
գասար միւթթէլիֆ նիւմունէլէր
կէթիրմիշ վէ պու նիւմունէլերի
Գահիրէտէ թէշհիր իթմիշ տիր։
Պուրթոն եիւզ պաշը էսնայի սէյ-
եահաթընտա 18 ատէտ պէօյիւք
շէհրլեր իսարապէզարըրընը քէշֆ
իթմիշ տիր։

Մումանիէյհ, տահա ուղագ
մէմլէքէթլերտէ իճբայի քէշֆիյաթ
իչին եագընտա եինէ Մըսրրատան
հարաքէթ իտէճէք իմիշ։

—Թոյնբի, մարտ 20 նիւսխէսին-
տէ, Ինկիլթէրրա գրալիչասընընն
իթալեայա վուգու պուլան Ֆէյ-
եահաթընտան պահս իտէրէք,
պէր վէճհի աթի պէեանը էֆ-
քեար իտիյօր։

«Ինկիլթէրրա գրալիչասընընն
իթալիայա վուգուի սէյահաթը-
նընն սէպէպի, միւշարիէյհանընն
ախիրէն վուգու պուլան վուգու-
աթը մուէլլիմէեէ կիրիֆթար օլ-
մասընտան սօղրա, միւթաճ պու-
լունտուղու արամ ու իսթիրա-
հաթը պուլմասընտան իպա-
րէթ տիր։ Միւշարիէյհա գրրա-
լիչա բէք սըգը թէպսիկ գըյա-
ֆէթտէ պուլունարագ, իսմի տէ
Գօնթէս Պալմօրալ օլսաճագ տըր։
Իթալիա գրրալընընն պիրատե-
րի տիւք ա'Աօսթ գրալիչայը
հուտուտ պաշլընտա իսթիդպալ
իթմէք իսթէմիշ իսէ տէ, իշպու
թէքլիֆ քէմալը նէզաքէթլէ ըէտտ
օլունմուշ տըր, լաքին միւշարի-
էյհ տիւքին գրալիչայա Մաժէօռ
կէօրիւ իւզէրինտէ Պալէնս իգա-
մէթկեահընտա զիյարէթ իթմէսի
իճթիմանտէն պահտ տէյիլ տիր»։

—Շուէտ վէ Նորվէկիա տէվլէթի-
նին վէլիի ահտը բրէնս կիւսթավ
պիր բիվայէթտէ եաբընն վէ պիր
բիվայէթտէ տախի բէնճէնպէ կիւ-
նիւ Պուքրէշտէն Սթամպօլա կէ-
լէճէք տիր։

Միւշարիէյհ, Ռումանիա բրէն-
սինին զէվճէսի բրէնսէս Էլիզա-
պէթ բէք եագընն ագրապա օլ-
տուղունան Պուգրէշտէ բրէնս
Շարլա միսաֆիր օլմուշ տուր։

Շուէտ սէֆարէթխանէսի սըր
քեաթիպի վարնայա կիտիպ միւ-
շարիէյհի իսթիդպալ իտէճէք տիր։

—Բէթերսպուրկտան վարիտ օ-
լան թէլէկրաֆլարա կէօրէ, ին-
կիլթէրանընն սէֆիրի ճէտիտի
ըրտա Ցիւֆրին իլէ պաշ վէքիլ Բը-
բէնս կօրչագօֆ արասընտա սըգ
սըդ միւլագաթը տօսթանէ վու-
գու պուլմագտա տըր։ Լօնտրա-
նընն Ռուսիա սէֆիրի գոնթ Շու-
վալօֆ տախի Բէթերսպուրկա միւ-
վասէլէթ իտէրէք օրատա պու-
լունմագտա իմիշ։

—Էճէլայիպ կազէթասընընն ճէ-
զայիրէ առխուլի պիր գաշ ոե-

նէլէրտէն պէրու թահթը մէմնուլ-
իյէթէ ալընմըշ իսկ։ Պու տէֆա
մէմնուլիյէթը մէզքիւրէնին ըէֆ
օլունտուղու մա էլ մէմնունիյէ ի-
շիտիմիշ տիր։

ԱԶԳԱՅԻՆ

Վիէնա

Ֆրանսա սէֆիրի Մ. Ֆուրնիյէ
հազրէթլէրի, եարընքի չարշէն-
պիհ կիւնիւ բարիզէ ավտէթլէրի
մինասիպէթի իլէ Ռիւթպէթլու
Ներսէս Սրբազան հազրէթլէրինէ
բազար կիւնիւ վիզիթա վէրմիշ
տիր։

Հասուն էֆէնտինին պէրքը

Էվվէլքի կիւճէ խարիճիյէ նազ-
ըը Գարաթօտօրի բաշա հազրէթ-
լէրի թարաֆընան Հասուն էֆ.
հազրէթլէրինէ պիր թէզքէրէ եա-
զըլարագ, բաթրիքլիք պէրաթը-
նըն արզա կիթմիշ օլտուղու իշար
պույուրուլտուղու տիւնքի նիւս-
խէմիզտէ եազըլմըշ իսկ։ Տիւնքի
կիւն տախի սատրազամ խայրէտ-
տին բաշա հազրէթլէրի պու պապ-
ատ ամիտէքի թէզքէրէյի մու-
շարիլէյհ Հասուն էֆ. հազրէթլէ-
րինէ իրսալ պույուրարագ թէզ-
չէր էյլէմիշ տիր։

Գաթոլիգ Բաթրիկի ռիւթպէթլիւ
Հասուն էֆէնտիյէ,

Ռիւթպէթլիւ էֆ. հազրէթլէրի,

Մէմալիքի մահրուսէյի Շահա-
նէտէ պուլունան Էրմէնի Գաթո-
լիգ բաթրիքլիկի վէ Կիլիկիա կա-
թողիկոսլուղու պու քէրրէ պա ի-
բրատէյի սէնիյէ էօհտէյի ասէլա-
նէլէրինէ թէվճիհ ու իհալէ պույ-
ուրմուշ օլմաղլէ, թէպչիրը քէյ-
ֆիյէթէ իպթիտար գելընը է-
ֆէնտիմ։ Խայրէտտին

1295 մարտ 19.

Ալտըղըմըզ մալիումաթա կէօրէ,
մէզքիւր պէրաթ հէնուզ արզան
չըգմամըշ տըր։

Ամենահասանելիներին բրօնեհոտա

Իշիթիկիմիզէ նազարէն, Ան-
թիհասունիթէր, Հասուն էֆ.
հազրէթլէրինէ պիթիւն Էրմէնի
Գաթոլիկի բաթրիգլիկի վէ Կիլի-
կիա կաթողիկոսլուղունա տայիր
պէրաթընըն արզա իթտիկինի խա-
պէր ալընճա, Պապը Ալիյէ պու
դարաբ ալէյհինտէ պիր բրօթէս-
թօնամէ թագտիմ իթմիշլէր տիր։

Քիւրէլեան էֆէնտինին իմանիֆեստէ

Քիւրէլեան էֆէնտինին բաթ-
ռիքլիք մագամընը թէրք իլէ Բա-
բայա տէխալէթ իթմէք իւզրէ
Հասուն էֆէնտիյէ միւրաճաաթ
իթտիյի զէման, ղաթը հազրէթի
սատրազամիյէ իրսալ խէրէք,
Բաթրիքլիքտէն իսթիֆա իթմէյէ
քէնտույի մէճպուր իսէն էսպա-
պընը արզ ու պէյանընը միհթէ-
վի պուլունան իսթիֆանամէսինին
սուրէթի պու տէֆա էլիմիզ կէչ-
միշ օլտուղունտան, պէր վէճհը
զիյր տէրճ օլունուր։

Բիչկեանը սամի հազրէթը Վէքա-
լէթքէնահիյէ.

Պախի իսթիտանամէ օլտուր քի-

Մաթպուու մուֆախամըմ Ցէվ-
լէթը Օսմանիյէնին հուգուգունու
վէ Էրմէնի Գաթոլիք միլլէթի ա-
ճիզանէմին մէնաֆիինի, ումուրու
իթիգատիյէմէ խալել կէթիրմէյէ-
րէք վիգայէ խտէճէյիմ զանընյա
պունտան չէնտ սէնէ մուգատտէմ
պէյնէլ միլլէթ զուհուրեաֆիթէ օ-
լան իսթիլաֆաթ վէ իսթիլալա-
թը էֆքեար արասընտա էօհտէյի
տայիանէմէ թէֆվիզ վէ իհալէ
պույրուլմուշ օլան Էրմէնի Գա-
թոլիք միլլէթինին Կիլիկիա կա-
թողիկոսլուղու վէ բաթրիքլիյի
մէմուրիյէթինի տերիւհտէ իթմիշ
իսիմ իսէ տէ, պունտան ագտէմ
վէ պա խուսուս պու տէֆա էսաս
վէ թէֆերրիւաթը մատտէյի պի-
լա զարաղ վէ միւտախէլէ խօտ
պէ խօտ վէ պիլ էթրաֆ արիզ ու
ամիգ միւթալաա վէ թահդիդ վէ
իսթիզան իթտիքատէն սոնրա, կէ-
րէք ռիւթպէթլու Հասուն էֆէն-
տինին վէ կէրէք ճէօմաաթը ահ-
վալ ու էֆքեարընտա Սալթանա-
թը Սէնիյէնին հուգուգու մէշ-
րուա վէ մուգատտէսէսինի միւ-
խիլլ հիչ պիր ճիհէթ օլմատըղընա
վէ Էրմէնի Գաթոլիք միլլէթինին
մէնաֆիյի հէր վէճհ իլէ մուհա-
ֆազա իտիրմիշ պուլունտուղունա
տայիլէրինճէ գանաաթը թամամ
հասըլ օլտուղու կիպի տախիլին-
տէ տօղմուշ վէ պէյիմիշ օլ-
տուղում Գաթոլիք մէզհէպի իթ-
թիհատը խարըճընա չըգըմըզ օլ-
տուղունա տախի իսկեաթ օլտու-
ղումտան, պու քէրրէ կէրէք տէվ-
լէթճէ վէ կէրէք մէզհէպճէ մէֆ-
ռուզ օլտուղում ֆէրայիզի մու-
գատտէսէյի պի հագդընը կիֆա իթ-
մէք մագսատընա մէպնի Գաթո-
լիք մէզհէպ վէ քիլիսէսինէ տէ-
խալէթ վէ խուսուս ու իթաաթըմը
Էրմէնի Գաթոլիք միլլէթ վէ քիլիսէ-
սինին ռէիսի ռուհանիսի վէ մէշրու
Կիլիկիա Բաթրիք վէ Կաթողիկո-
սու պուլունան ռիւթպէթլու Հա-
սուն Անտոն էֆէնտիյէ վէ մէզ-
հէպի մէզքիւրուն ռէիսի էքրէմի
ռուհանիսի օլան հաշմէթլու Բա-
բա հազրէթլէրինէ արզու պէյան
իթմիշ պուլունտուղումտան վէ
շու հալտէ Գաթոլիք միլլէթի Կի-
լիկիա բաթրիքլիյի վէ Կաթողի-
կոսլուղու մէնէտ վէ մէմուրիյէ-
թինին պատէմա էօհտէյի տայի-
յանէմտէ պագա վէ տէվամընը
պիթթապի գապուլ վէ թէրվիճ
իսէմէյէճէյիմտէն, մէմուրիյէթը
մէզքիւրէտտէն սուրէթը գաթիյէ-
տէ վէ միւսարահաթէն իսթիֆա
վէ քէֆ եէտ իտէրիմ վէ կէրէք
էնֆիյէճեան Գրիգոր էֆէնտիյէ
իհտիլ իթմիշ օլտուղում մէքեա-
լէթի վէ կէրէք տախիլտէ վէ թաշ-
ռատա թային իթմիշ օլտուղում
մուրախասա վէ մէմուրլարը
քեանֆիֆէսինին վէքեալէթլէրինի
շիմտիտէն ֆէսխ վէ իսթիրատա ի-
տէրէք, պատէգին մուամյիլէյ-
հիմիւն Էրմէնի Գաթոլիք բաթ-
ռիքլիյի Նամըյլա իճրայը մուամ-
էլէյէ հագգ ու սէլահիյէթլէրի օլ-
մատըգլարընը արզ վէ պունլարը-
նի տախի տայրէյի իթթիհատը Գա-
թոլիքիյէյէ ռուճաթլէրինի ճէնա-
պը Հագգտան թէմէննի իտէրիմ։

(Իմզա) ՕՀԱՆ ՔԻՒՐԷԼԵԱՆ

26 Շուպաթ, 294։

Կրօնական ժողով

Կրօնական ժողով տիւնքի կիւն
իճթիմա իտէրէք Իզմիրլեան Գեր-
Մատթէոս Սրբազանընն իսթիֆա-
սընտան տօլայը Միլլէթ Իշէրի-
նին եիւզ իսթիւնէ դալմասընը
թահթը նազարա ալուպ էօնիւ-
միւզտէքի ճումլա կիւնիւ Միլ-
լէթ մէպուսան մէճլիսինին ֆէվ-
գէլատէ թէճճմիւ իյլէմէսի լու-
զումունու կէօրմիշ։ Պինաէն ա-
լէյհ Միլլէթ մէպուսան մէճլիսի
ճումլա կիւնիւ իճթիմա իտէճէք
տիր։

Էրմենիական գօմիտէներէ

Հալէպ, խարբուրթ վէ Ցիարպէ-
քիրէ կիտէճէք օլան գօմիսէրլէր
Մաղհար բաշա վէ Յ. Նուրեան է-
ֆէնտի հազարաթը մահալը մէ-
մուրիյէթլէրինէ կիթմէք իւզրէ
եարընքի կիւն չէհրիմիզէն հա-
րէքէթ իտէճէքլէր տիր։

Նուրեան էֆէնտի հազրէթլէ-
րինին եէկէնի Գրիգոր էֆէնտի
Մարգարեան պիրլիքտէ կիտէճէք
տիր։

Էրզրում, Վան վէ Մուշ թա-
ֆիլարընա սէվգ օլունաճագ գօ-
միսիօնա Աղաբէկեան Սարգիս է-
ֆէնտինին իքինճի գօմիսէր թայ-
ին օլունաճաղընա տայիր իրատ
պէօյիւն եարընն սուտուր իտէճէ-
յի եինէ գավիէն սէյլէնմէքտէ
տիր։

Ֆրնուզ վանահայրը

Ֆրնուզ վանահայրը Գեր. Նի-
կողայոս Սրբազան պու կիւն Սատ-
բազամ հազրէթլէրինէ պիր իս-
թիտա թագտիմ իտէրէք Հալէպէ
սէվգ օլունաճագ գօմիսիօն իլէ
քէնտիսինին տախ ըէֆիքլերի իլէ
պիրլիքտէ կիթմէսինի վէ քէնտի
հագգընտա օլան աղվիյաթլար-
տան տօլայը էյէր պիր տավճը-
սը վար իսէ մուհաքէմէ օլմասընը
նիյաղ իտէճէք իմիշ։

ԱԶԴ

Սիլիվրիի (Պօլսէն 4 ժամ հե-
ռու շոգենաւով) Աղքանազեան
վարժարանին համար ձայնաւո-
ռութեան և հասարակ ընթերցա-
նութեան դասատու մը պէտք է,
փափաքողն Յ՝ զ դիմէ Սէպէթճի
խանը ի ժամ 4—9, մինչև երկու-
շաբթի երեկոյ։ Ամսականն մա-
քուր դրամի հաշուով է։

3—3

ԱԶԴ

Դպրոցասիրաց Արևելեան ըն-
կերութիւնը Տարօնոյ գաւառին
համար դասատուաց պէտք ունե-
նալով, կը խնդրուի որ Տարօն եր-
թալու փափաքող դասատուք բա-
րեհաճին դիմել Տնօրէն խորհրդոյ
սենեակը ի Սանըճլը խան Ղալա-
թիա. հինգշաբթի և շաբաթ ե-
րեկոյ ժամը 10։

Տրուելիք ամսականը գոհացու-
ցիչ։

ՀՐԱՆՏ ԱՍԱՏՈՒՐ

ՊԱՏԱՆԵԿԱՆ ՆԵՐՇՆՁՈՒՄՆԵՐ

Ուսումնասէր հեղինակն այս
գրքուկին մէջ ամփոփած է իւր
գրուածները, որք պատանէական
հասակի մէջ երևնուած դեռա-
հաս հոգւոյ մը առաջին զգա-
յումներն և մտածումներն կը
պարունակին,

Կը ծախսուի Եէնի ճամի Զիլին-
կիրլէր ճատտէսի թիւ 2, Ս. Ղու-
կասեան գրատունը և ուրիշ Հայ
գրավաճառաց քով։ Գին 3 ½ ղրշ. արծաթ ոսկի։

Վարժարանաց համար օրինա-
ւոր զեղչ կըլայ։

ԻԼԱՆԱԹ

Իզմիր բուսումաթ նէզարէթի
տախիլինտէ վագը ֆօչէթին մէմ-
լահասընտան ալընմագ իւզրէ բու-
սումաթ էմանէթը ճէլիլէսինտէն
հէվալէնամէլերի վերիլմիշ օլան
թուզլարը հէնուզ ասհապը գալ-
արմայրլ մէմլահատէ թէրք իթ-
տիքլերի, վէ պու իսէ թուզլարըն
ատ-բատ դճա թապիի ֆիրէ վերիպ
էքսիլմէսինտէն ոօլայը խասարը
միրիյի մուճիպ օլունտուղու ճի-
հէթլէ, հէր քիմին եէտինտէ ֆօ-
չէթին մէմլահասընտան թուզ հէ-
վալէնամէսի վար իսէ թարիխի ի-
լանտէն իթիպարէն կէլէճէք չէհ-
րը նիսանը բուսի նիհայէթինէ
գատար մէվլահայի մէզքիւրէէ
պիլ միւրաճաա թուզունու ալմա-
սը լազըմ կէլէճէյի, վէ պու միւա-
տէթ զարֆընտա մէմլահաեէ պիլ
միւրաճաա թուզլարընը գալտըր-
մայանլարըն, էվվէլճէ էմանէթը
միւշարիլէյհա վէզնէսինէ վէրմիշ
օլտուգլարը թուզ էսմանընը ճին-
սիյլէ իսթիրատատէն պաչդա պիր
հագգլարը գալմայաճաղը, վէ մէմ-
լահատէ էլէէվմ մէվճուտ օլան
թուզլար ֆիրէ վէ խասար ֆէրգին-
տէն տօլայը միւտատէթը մէզքիւրէ
իչինտէ միւրաճաաթ իտէճէք աս-
հապը հէվալաթէ քիֆայէթ իթ-
մէեճէք օլուր իսէ, պունլարըն
եէտալէրինտէքի հէվալէնամէլէր,
թարապլուսու զարպ վէ եախօտ
Ահեօլու մէմլահալէրինէ պիթթէպ
տիլ, պագը գալան թուզլար, օ-
բալարտան վերիլմէք իւզրէ աս-
հապընն վագթիյլէ բուսումաթ
էմանէթինէ միւրաճաաթ իյլէմէ-
լերի, վէ Սէլանիք բուսումաթ նէ-
զարէթի տախիլինտէ վագը Գա-
բապրուն վէ Զէթրօս մէմլահալերին
տէ թուզ գալմատըղընտան, պու
իքի մէմլահա նամընա էլլերինտէ
հէվալէնամէլէր պուլունանլարըն
տախի միւտատէթը մէզքիւրէ իչին-
տէ մէզքիւր Սէլանիք բուսումաթ
նէզարէթի իլէ էմանէթը միւշա-
րիլէյհայա միւրաճաաթ իտէրէք,
թուզլարընը զիքր օլունան թա-
բապլուս վէ Ահեօլու մէմլահալէ-
րինտէն ալմագ իւզրէ հէվալէնա-
մէլերինի թէպտիլ իթտիրմէլերի
լազըմ կէլէճէյի վէ պու միւտատ-
թին ինգրէզասընտան սոնրա միւ-
րաճաաթ իտէճէք օլանլարա թուզ
վերիլմէյիպ, էմանէթը միւշարի-
լէյհա վէզնէսինէ պըրագտըգլա-
րը թուզ էսմանընն ճինսիյլէ իսա-
տէ իտիլէճէյի մալիում օվմագ իւզ-
րէ իլան օլունտու։

95 մարթ 17

ՏԷՐՍԱԱՏԷԹ ԹՐԱՄՎԱՅ ՇԻՐԲԷԹԻ

Մէճլիսի իտարէնին գարարը մու-
ճիպինճէ, չէհրը ճարինին 16,28ին-
տէն իթիպարէն, նագլիեէ իւճ-
րէթլէրինին պագըը ագ չէ ալընա-
ճաղը, վէ շիմտիքի թարիֆալա-
լարը պէրվէճհի աթի թատիլ օ-
լունաճաղը էհալիեէ իլան օլու-
նուր։

Գալաթա, Պէշիքթաշ, Օրթաքէօյ	80	60
Գալաթա, Գապաթաշ	60	40
Գապաթաշ, Պէշիքթաշ, Օրթաքէօյ,	60	40
Էմին էօնիւ, Ագոէրայ,	80	60
Էմին էօնիւ, Սուլթան Մահմուտ թիւրպէ,	60	40
Լանկա, Եէտի գուլէ,	60	60
Լանկա, Աղա Համամ, Սամաթեա,	60	40
Զավուշ ռիւթպէսինէ գատար օլան ասքէր-էր իքինճի սընֆի,		20

Գայմէ բիացա հիսապը լա ալը-
նաճագ տը։

Միւտիրի ումումի
Ռ. Վէրէօպ

Սթամպօլ, 9/21 մարտ 1879

Ֆէխամէթլու տէվլէթլու խայ-
ռէտտին բաշա հազրէթլէրինին
թէէլիֆ քէրտէսի օլան «Մուգատ-
տէմէյի ագվէմ իլ ֆէսալիք ֆի
մարիֆէթի ահվալիւլ մէմալիք»
արէպի իլ իպարէ քիթապը միւս-
թէթապընն լիսանը ազպ իլ պէ-
յանը թիւրքիյէ թէրճէմէ օլու-
նարագ պու քէրրէ էլճէվայիպ
մաթպաասընտա թապ ու թէմ-
սիլ օլունուպ զիյրաէ մուհարրէր
մահալլէրտէ սաթըրմագտա տը։

Գէօբրիւ պաչընտա պարագ-
տա, Պաղչէ գաբուսունտա թէմ-
պէքիճի Հասան աղա վէ Զէմպէր-
լի թաչտա ճէլիլ աղա վէ Պապը
Ալի ճատտէսինտէ 46 նումէրօլու
քիթապճը Ռաֆաէլ աղա տիւք-
քեանլարընտա վէ Գէրդ Ամպար
քիթիպխանէսինտէ վէ Սուլթան
Պայազիտտէ միւրէքքէպճիլէր գա-
բուսունտա բէրուբէր տիւքքեա-
նընտա վէ Պէյօղլունտա Մ. վայս
քիթիպխանէսինտէ վէ ֆիյաթը
տախի 6 ղրուշլուգ սիմ մէճիար-
յէ տիր։

3—2

Ս-հիւ ԷՄԻՆ
ԱՆՏՈՆ ՍԱԳԱԵԱՆ

ՍԱՐՐԱՖԻՑԷ

ԷՎՐՈՊԱ ՊՕՐՍԱՍԸ

Լօնտրա, 31 Մարթ

Ինկիլ. էսհամը Ինկ. Էր.		97-1/16
Օսմ. էսհամը աչըլը		11-7/8
» » գարանտը		12-
Իսթիգրազ	65	15-1/2
»	69	15-
»	71	53-1/8
»	72	22-3/4
»	73	13-5/8
Օսմանը պանգաը		9-7/8
Բուսթա իսթիգրազը		85-
Գամպիօ Բարիզ 3 այ վատէ		-

Փարիզ, 31 Մարթ

Ֆրանս. էսհ. 7 % Ֆր.		81-80
» » 5 գրօնսուզ		113-95
Օսմ. էսհամը աչըլը		12-02 1/2
» » գարանտը		12-05
Իսթիգրազ	65 Ֆր.	74-
»	69	73-
»	73	68-
Օսմանը պանգաը		498-75
Բուսմէլի չըմէնտրֆէրի		46-
Իթալիա էսհամը		78-20
Գամպիօ Լօնտրա 3 այ վատէ		25-28

Վիէննա, 31 Մարթ

Աճիո Ֆիորին		-
Բուսմէլի չըմէնտրֆէրի		-

ԴԱԼԱԹԱ ՖԻՐՍԱՍԸ

Էսհ. ում. տիւն ապչ. գաբ.		13-
Պու սապահ աչըլը		13- 6
Իսթիգ. 63 (Մութօն)	6 % Ֆ.	66-
» 65 »	6 % Ֆ.	70-
» 69 (Բինար)	6	68-
» 72 (Պօն սիւ Թրէզօր)		22-
» 73	6 % Ֆ.	65-
Բուսմէլի չըմէնտրֆէր 3		45-50
Ագճէ ֆայիզի	%	9-

ՊԱՆԳԱ ԱԳՈՒՕՆԼԱՐԸ

Գրէսի ժէնէրալ	-
Ստամպօլ պանգաը	6-10
Սօսիէթէ ժէնէրալ	4-20
Թրամվայ	2-30

ԱԳՋԵԼԷՐԻՆ ՖԻՑԱԹԸ

Օսմ. լիրասը 100 ղրշտան		Ֆ. Ֆր
Գէյազ մէճիտիյէ ֆարգը		105-35
Մէճիտիյէ »		114-
Պագըր »		160-
Գայմէ »		780-
Ինկիլիզ լիրասը		109-28
Ֆրանսզը ալթունու		87-18
Փօղ		89-30
Գրիմից ալթունու		51-15